漢聲

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasonic of Canada Publishers Ltd.

寒·食·與·清·明·雜·談

我國舊曆節候。以寒食清明最早。荊楚歲時記：春秋時介之推逃祿，晉文公使魏犨求之。之推不見。匿于綿山。魏乃縱火焚山。欲逼之出。之推母子相抱而死。文公爲之寒食斷火。此寒食所由來。清明漢人已行之。用以祭掃先塋。至唐宋而益盛行。然寒食與清明相距幾日。則諸書紀載不同。永章搜探異聞錄載：今之人謂寒食爲一百五日。以其自冬至之後至清明曆節氣五。凡爲一百七日。而先兩日爲寒食。陳元靚歲時廣記引呂原明歲時雜記曰：清明節在寒食第三日。與自牧夢粱錄云：清明交三月節。前兩日謂之寒食。京師人從冬至後數起。至一百五日便是此日。家家以柳條插于門上。名曰明眼。金盆之醉翁談錄：寒食節在冬至後一百五日。即有疾風暴雨。謂之寒食。民間以一百四日始禁火。謂，大寒食。與呂氏歲時雜記，清明前二日爲寒食節。前後各三日。凡假七日。而民間以一百四日禁火。北人皆以此日掃祭先塋。經月不絕。俗有寒食一月節之諺。頗相吻合。孟元老東京夢華錄則云：京師以冬至後一百五日爲大寒食。前一日謂之炊熟。用麵造棗餅飛燕（高承事物紀原稱炊熟。乃以麵爲蒸餅標。團棗附之）。柳條串之。插于門楣。謂之子推燕。寒食第三日即清明矣。是宋人對寒食節。有以爲清明前二日或前三日者矣。而寒食又有大小之分，惟考之唐杜甫小寒食詩云：佳辰強食獨寒。此日恰當冬至後一百六日。則大寒食當爲一百四日至一百五日。宋人又有以一百五日爲官寒食。一百四日爲私寒食。故黃山谷詩云：看一百五日是風雨。三十六宮勞夢魂，一百五，寒食雨。二十四番花信飛之句。唐元稹連昌宮詞句云：初過寒食一百六。店舍無烟宮樹綠。是又以一百六日爲唐時寒食也。唐韓宏寒食詩：春城無處不飛花。寒食東風御柳斜。日暮漢宮傳蠟燭。輕烟散入五侯家。唐詩話以作于清明前一日，此又今之以寒食後一日爲清明與上述之一百四日一百五日一百六日爲寒食。略有出入矣。唐宋時清明前均賣○。故有賣○天氣近清明之句。然亦有等地方無此習俗者。如宋孝功詩云：馬上逢寒食。春來不見○。洛中逢甲子。何日是清明？沈雲卿在驩州詩亦云：海外無寒食。春來不見○。○唐人作爲糖水，歲華麗紀則云：寒食作醴酪。以大粳米大麥爲之。即今之麥粥也。醴即今之○也。

「以○代餳字」 （未完）

南雄蹤璣巷沿革

南雄「珠璣巷」在廣東是一個聞名的地方。據說廣東許多地方鄉族的祖先都是從南雄「×璣巷」遷來的。這是怎麼一回事呢？大概在南宋時。外族入侵。政府南遷。大批的官員也紛紛南來。其中就有不少人聚居在南雄的「珠璣巷」。後來。這些人繼續南下。分散各地。從此開村傳代。因此。南雄「珠璣巷」就成廣東許多鄉族的發祥地了。

「×璣巷」在距離南雄城北約二十華里的一條可通梅嶺的古驛道上。梅嶺是南越王趙佗設兵扼守的「橫浦關」舊址。唐時自張九齡開鑿了梅嶺的道路。南北交通比前方便。這一帶的村落自然越來越多。南宋時。官員南遷。沿「紅梅驛」到達「×璣巷」一見這裏土地平曠。村落密繁。於是就在這裏歇下來。這便是爲什麼「×璣巷」成爲當時流徙省定居所在地的原因。 （未完）

以×什珠字

「雙黃案」續參內幕

在黃錫彬被釋前，黃錫彬的友好鄧漢生曾利用香港富商陳仰篷的住宅的電話。與自稱是「野狼」的男子通電話。他先後根據電話往中環蓮香茶樓廁所上收到兩個包裹。後由黃錫彬之侄黃應基。黃應禧同海外信託銀行與該銀行總經理曹耀取得港幣五十萬元。全部是一百元和五百元面額的。他們兄弟兩將這筆巨欵收入兩條布帶裏。纏在腰間携往九龍。二月廿五日午夜。黃應禧在上海街華中公司收到一個怪電後。便以帆布袋裝着五十萬元現欵。乘「的士」携往九龍塘三角花園。在一牆穴尋留處。並按簡圖指示。步往夜靜燈暗人稀之窩打老道尾。當時。突有兩人從橫馬路轉出。迎面而來。其中一個人行近黃應禧的身邊時說了一句「天官賜福」後，他將五十萬元交給對方。兩日後。黃錫彬便獲釋了。

黃錫彬之子黃應求被綁架後因何被殺？案中案的死者窮天福又是怎樣致死的？這些「謎號」引起不少人注意。但是。所有證人都未提及這個問題。兩個死者的死因。也未明明。據警方醫官彭宗祥說在石澳掘出的古「勞骨」骸骨頭。計骸作向左側臥姿勢。膝部作跪地狀。不少肋骨裂斷。死者可能受入力使用銳利器物所創。倘利器及斷破之肋骨透刺胸腔。傷及肺部。可能致命。這副人骨。由攝影師「重疊拍攝」出片。已被證明是死者窮天福了。至於在天水灣道掘出的一副人骨。也證明是黃應求了。彭醫官不能斷定黃應求之死因。但從骨上破裂推斷。可能遭笨重及銳利之物所創。

「雙黃案」初步偵訊已完了。該案將如何判決。高院的審訊。判三人死罪。 （續完）

一笑集

鄉下仔買嘢

最近，我的隣居家中有一個從鄉下出來的「鄉下仔」。他在家已有大傻之稱，一天，他的伯父給他五塊錢，叫他買些底衫褲及其他物品。一會回來，他從袋裏拿出包着的兩條底褲，打開一看，原來是女人的尼龍三角褲，還綉着粉紅色的花朵，把我笑得幫都透不過來，伯父兒了，爲之氣結。

美國的「母夜叉孫二娘」

——震動全美的「人肉臘腸案」

馬丁大快朵頤，吃得津津有味，無意間發現一根黑髮絲夾雜在臘腸裏，一見這非美莉的頭髮，她的頭髮是紅色的，馬丁把它抽掉繼續吃完，辭謝而去。

★假意徵婚
專害男人

不久，馬丁的醫所裡接到到外埠管區送來失踪人口照會書，像美國如此大的國土，人口失踪是件平常之事，但此時馬丁似乎感覺一件異平尋常的靈感掠過腦際，遂把最近年來失踪人口檔案調出來重新核對了一遍。結果發現有三個相同之處，三年來已有好幾個單身中年男子同在此地失踪，此外，別無任何線索，最後復又把它擱置下來。

有一天閒來無事，吸烟解聊，突然間腦裏湧起一件往事，他丟掉烟蒂立即奔往寡婦家去，首先打聽附近人家後，伺機會潛入屋內搜查地下屠宰場，地下屠宰場彌漫着雖聞的血腥氣，在角落裏堆着已剔去肉的獸骨骸如山，馬丁鑽啟地掃射一下，突然有一奇怪物體映入其眼內，跑去一看，赫然是一條人腿，馬丁將壓在上面的骨骸移開，果然那是一具中年男子的遺骸。

最後美莉被判受軍刑，據其口供，因她早年受丈夫虐待，且在性方面未能滿足，在她靈魂深處劃下一道永遠無可泯滅的創痕，恨男人入骨。嗣後丈夫去世，她誓言不嫁，利用徵婚啓事後，誘中年單身漢入彀，經幾番床第之歡後，加以殺害，以洩積恨，割去其身上好肉，滲同畜肉遍製美味廉價的臘腸出售。 （完）

★短·篇·小·說

重樓

康齡

在校中把我介紹給同事們見面的時候，他們似乎都爲我太年青而驚愕，實在的，在我尚未成熟的體型上，依然充滿着一團孩子般的稚氣，但我教學的認眞與效果却使他們刮目相看。論年齡，當時我還不到十八歲。

這學校的環境眞太美了，又幽靜，又別緻。從大禮堂後可以欣賞源於仙女洞的飛濺瀑布。奔流在靜靜的花溪河上，河面有一葉葉盪漾的扇舟……，這條碧綠長青的河流半灣地圍繞着我們學校，堤岸長滿了垂柳和紅楓。

我們女教員宿舍，在飯廳後的下坡處，對面是一片綠蔭蔭的叢林，從我們宿舍越過後操場便到了學校的後門，可以說是我們學生通學的港口，那裏停着學校的渡船，每天撥送着對岸學生的往返。

我沒有忘記自己升學的願望，除了必須的費用外，我盡量的節儉，我想積蓄一點錢，作暑期考大學的費用，進了大學，可以申請免寒暑學金，可以工讀，這樣不是可以完成了大學嗎？我想。所以每天晚上醫學生改完一大堆本子後，我還從自己睡眠中播出時間自修，在那微亮的菜油燈下，我自修到深夜一兩點是常事。

記得那是學校師生籌備的懇親會上吧，在餘興節目中，同仁們硬把我推上台去，代表老師們演出一個節目，沒辦法，我只好唱了一段平劇，那是四郎探母裏的一段，一曲終了，在她雷的掌聲中，到處响着「硬是要得，再來一個」的聲浪。

沒多久，政大的學生爲了慶祝校慶而預備排一齣平劇，於校慶晚會中演出，而他們預排的戲碼恰均是「四郎探母」，其中公主一角，該校尚無適合人選，於是在籌備該劇的負責人，情商託人到學校來請我參加演出，因爲那天懇親會上，有部份政大的來賓已聽過我唱。

起初我以沒有時間參加排劇加婉辭，但經不起他們再三的邀請與校長的從中說項，我終於答應了。

（三）

爲了經濟我的時間，每天下午他們由校下山到我學校大禮堂來排劇，我利用執教那班的自習課去參加他們的排演 （未完）

智慧的花朵

★貪 慾

×世界上所有的好東西，如果不爲人用都不見得好，而我們所有積起來的，我們亦只能享受到能夠用的，便再沒有了。

——笛福

×貪婪有甚於不義。

——奧馬利

吳如桐自動煖汽公司
JAMES AUTOMATIC HEATING LTD.
1875 DELTA STREET
BURNABY 2, B. C. CY 8-1898 MU 2-4641
本公司專售及裝修煤油爐煤汽爐與冷汽管等工程有特許執照工作精良價錢克己現遷新址華友光顧極表歡迎

全身病症。內外全科。包脫鷄眼。永無復發。白髮轉黑。後無轉變。補氣生血。強壯身體。壯筋活絡。強精補髓。男子陽科。婦女陰科。癰疽瘰癧。瘡癬疥癤。雜瘡疔瘤。面紅黑痣。痛癢頑症。風寒熱淡。諸氣扯氣。水氣血腫。身手足腫。腹痛痞結。久年爛脚。包脫臭狐。脚臭濕爛。婦女全科。兒童全科。耳目口舌。頭鼻各科。双單哦喉。胃不思食。喧膈胸膈。風濕癱瘓。中風中痰。氣逆喘咳。失眠滑精。利大小便。黃疸內痔。風發何痛。男婦梅毒。手足腰痛。內外科藥。函定速寄。病症太多。不能盡錄。問症求理。先惠式元。空函不答。
CHINESE HERBS
111 Lorne St, Perry Rooms, RM. 110
KAMLOOPS, B.C.
錦祿埠 謝穩讓啓

暗市黨殯儀館
ARMSTRONG & CO.
304 DUNLEVY AVE. VANCOUVER B.C.
本店創設四十餘年經驗豐富價錢克己服務周到遠近聞名華友光顧極表歡迎如有接洽請問李榮
特約華人經理李聯華
電話 AL 五八八一四 MU 四·〇五三五

(滿)(地)(可)(銀)(行)
"MY BANK" TO 3 MILLION CANADIANS
B of M
滿地可銀行可代汝付銀去國外經當及低廉
錢財可能容易及快捷交付用滙票電滙或航空滙均可達到香港南洋新金山英國及其他許多各國
滿地可銀行無論何支行司理均樂意助汝付銀國外做家用
滿地可銀行加國第一銀行自壹八壹七年以來會與各界人士接洽矣
BANK OF MONTREAL

△用巴拉斯的質料
保護你的重要文件
本報特置新式機具。能以塑造質料（巴拉斯的Plastic即透明化學質料。）將重要文件、入籍紙、出世紙、証書、相片、餐紙、行情單等。底面包蓋保護。使其不起皺紋或摺角。難於撕裂。可免潮濕所侵。抵禦熱度。可免塗污。不能將原文竄改。色彩永久不變。所費無幾。二十分鐘內。原物立即交還。

B. C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.
當
當押利息低廉抑物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石。鐘仔。相架。千里鏡。音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
撰此告白來即以九折計
現僱富有經驗華青年。在本公司修整鐘錶部服務。工作優良價錢克己。
富市定街東七十七號卑詩押舖廣告

雲高華 天生堂 加拿大
HING SANG HONG
1355 GRAVELY ST., E. 電話 AL 3-7454
VANCOUVER, B.C. CANADA
遷舖廣告 減價優待 壹律九折
育器興奮丸 一打十元。送情藥半打。買兩打。送羊眼券二只。
人生居世。疾病難逃。最慘痛者。發育不全。臨敵不興。誤人誤己。有婚無緣。有苦自知。有口難言。如欲補救。行樂及時。吞丸壹粒。育器興奮。娛樂通宵。生殖細小。朝晚壹服。連服兩打。發育驚人。從此億大。情洽相應。無論男女。服此興奮。房無絕產。馬到功成。
羊眼券 壹只五元 三只十元 抗陽露 壹樽三元壹
懇情藥 壹粒壹元 壹打八元 久戰露 壹樽三元壹
金烏蠅 壹服三元 兩服五元
風濕膏藥 單料壹元 双料式元

加拿大雲高華
鐵利煙草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
129 Keefer Street
Vancouver 4, B. C.
Phone: MU 1-7595
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
壹式九號奇化街
（近緬街西邊半個街口）

New Chungking Restaurant
178 East Pender St.
Vancouver 4. B. C.
MU 3-1734
新重慶酒家。雲城頂瓜瓜。
食堂最寬大。厨師媲易牙。
大議衆小酌。隨時可應駕。
男女靚胞呀。請來幫襯吓。